

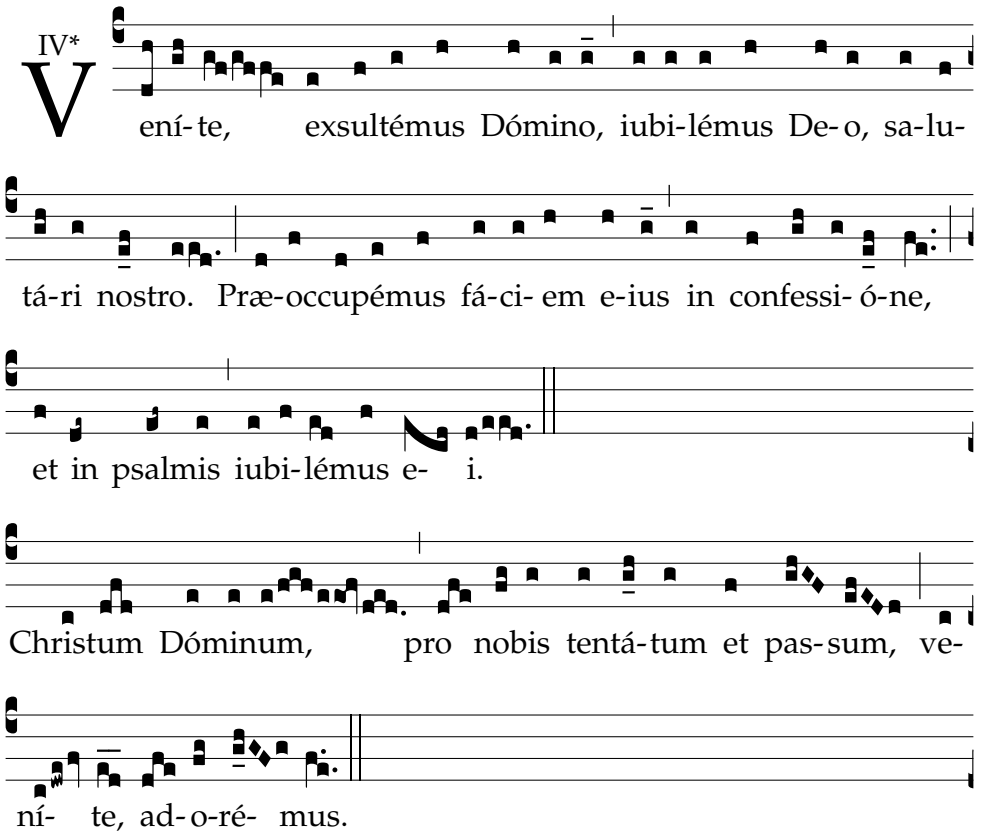
FERIA QUARTA HEBDOMADÆ SANCTÆ
AD MATUTINUM

℣. Domine, lábia mea apéries.

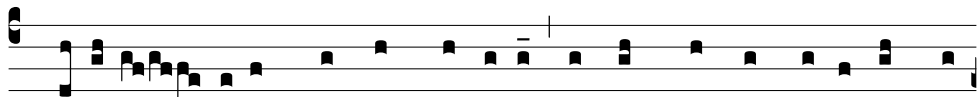
℞. Et os meum annuntiabit laudem tuam.

Psalmus 94

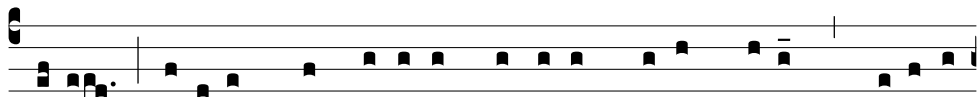
IV*
V



ení-te, exsultémus Dómino, iubi-lémus De-o, sa-lu-
tá-ri nostro. Præ-occupémus fá-ci-em e-ius in confessi-ó-ne,
et in psalmis iubi-lémus e- i.
Christum Dóminum, pro nobis tentá-tum et pas-sum, ve-
ní-te, ad-o-ré- mus.



Quóni- am De-us magnus Dóminus, et rex magnus super omnes



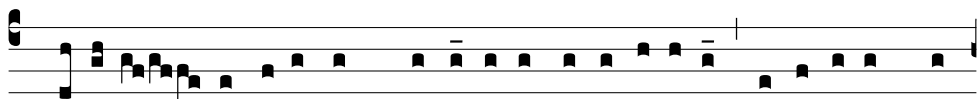
de-os. Quóni- am non repéllat Dóminus plebem su-am, qui- a in



manu e-ius sunt omnes fines terræ, et alti-túdines mónti- um



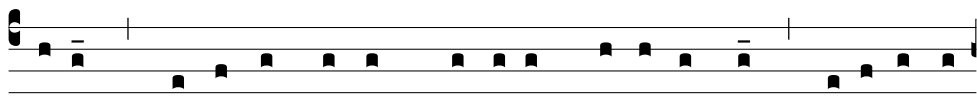
ipse cónspi- cit. vení- te, ad-o-ré- mus.



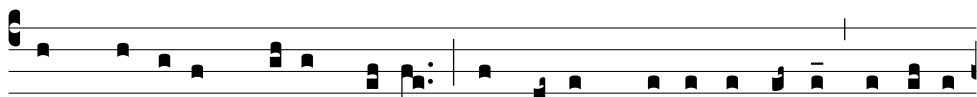
Quóni- am ipsí- us est ma-re, et ipse fe-cit illud, et á-ridam fun-



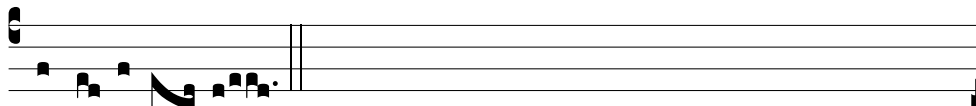
davérunt manus e-ius. Vení-te, ado-rémus, et pro-cidámus ante



De-um, plo-rémus co-ram Dómino, qui fe-cit nos, qui- a ipse



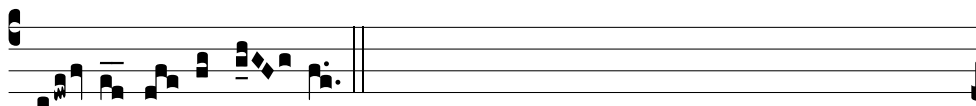
est Dóminus, De-us noster, nos autem póp-u-lus e-ius, et oves



páscu-æ e- ius.



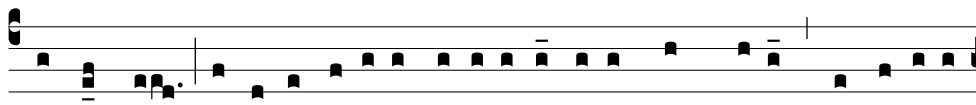
Christum Dóminum, pro nobis tentá-tum et pas-sum, ve-




ní- te, ad-o-ré- mus.



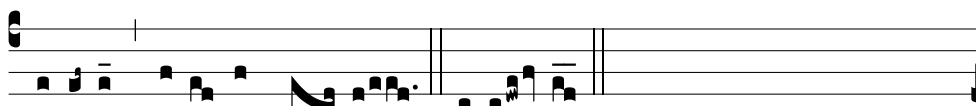
Hódi-e, si vocem e-ius audi-é-ri-tis: «No-lí-te obdurá-re cor-



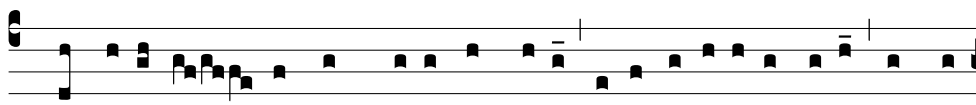
da vestra, si-cut in exacerba-ti-ó-ne secúndum di-em tenta-ti-ó-



nis in de-sérto: ubi tentavérunt me patres vestri: probavérunt et



vidérunt ó-pe-ra me- a. Vení- te,



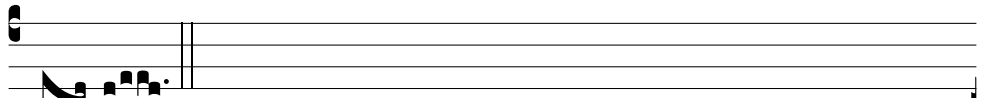
Quadragínta annis próximus fu-i gene-ra-ti-óni hu-ic, et di-



xi: Semper hi errant corde. Ipsi ve-ro non cognovérunt vi-as



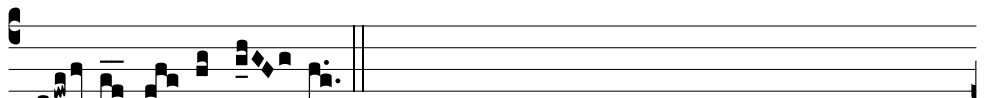
me-as: quibus iurávi in i-ra me-a: Si intro-íbunt in réqui-em



me-am.»



Christum Dóminum, pro nobis tentá-tum et pas-sum, ve-



ní-te, ad-o-ré-mus.



Gló-ri-a Patri, et Fí-li-o, et Spi-rí-tu-i Sancto. Si-cut e-rat



in princí-pi-o, et nunc, et semper, et in sæcu-la sæcu-ló-rum.



A-men. vení-te, ad-o-ré-mus.

Pod'te, plesajme v Pánovi, oslavujme Boha, našu spásu. Predstúpme s chválospevmi pred jeho tvár a oslavujme ho žalmami. * Lebo Pán je veľký Boh a nad všetkými bohmi veľký kráľ. Pán nezavrhne svoj ľud. V jeho moci sú zemské hlbiny a jemu patria aj nebotyčné štíty. * Jeho je more, veď on ho stvoril, i pevnina, ktorú stvárnili jeho ruky. Pod'te, klaňajte sa a na zem padnime, klaknime na kolená pred Pánom, ktorý nás stvoril. Lebo on je náš Boh a my sme ľud jeho pastviny a ovce, ktoré vedie svojou rukou. * Čujte dnes jeho hlas: „Nezatvrdzujte svoje srdcia. ako v Meríbe, ako v dňoch Massy na púšti, kde ma pokúšali vaši otcovia; skúšali ma, hoci moje skutky videli. * Štyridsať rokov sa mi priechilo toto pokolenie i povedal som: Je to ľud s blúdiacim srdcom; tí veru moje cesty neznajú. Preto som v svojom hneve prisahal: Nevojdú do môjho pokoja.



P Ange, lingua, glo-ri-ó- si proéli-um certámi-nis, et su-per

Cru-cis tropháe-o dic tri-úm-phum nó-bi-lem, quá-li- ter Redém-

ptor orbis immo-lá-tus ví-ce-rit. 2. De pa-réntis pro-toplá-sti

fraude Factor cóndo-lens, quando pomi no-xi- á-lis morte morsu

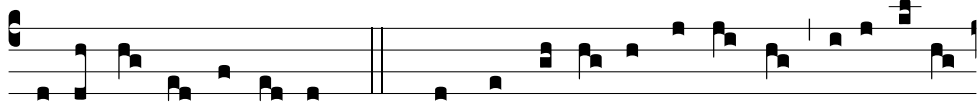
córru- it, ipse lignum tunc no-távit, damna li gni ut sólve-ret.



3. Hoc opus nostræ sa-lú-tis ordo depopósce-rat, multi- fórmis



pro-di-tó-ris ar-te ut ar-tem fál-le-ret, et me-dé-lam ferret inde,



hostis unde láe-se-rat. 4. Quando ve-nit ergo sa-cri pleni-túdo



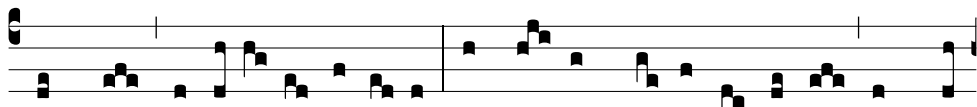
tém-po-ris, missus est ab arce Patris na-tus, or-bis, cóndi-tor,



atque ventre virgi-ná-li carne factus pró-di- it. 5. Lustra sex



qui jam per-á-cta tempus implens córpo-ris, se vo-lénte, na-tus



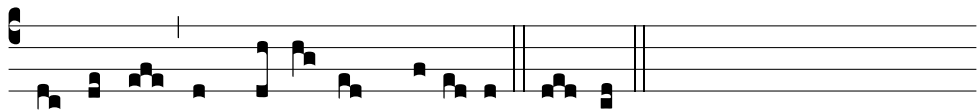
ad hoc, passi-ó-ni dé-di-tus, agnus in cru-cis le-vá-tur immo-



lándus stí-pi-te. 6. Æqua Patri Fi-li-óque, incli-to Pa-rácli-to,



sempi- terna sit be- átæ Tri-ni-tá- ti gló-ri- a, cu-ius alma nos

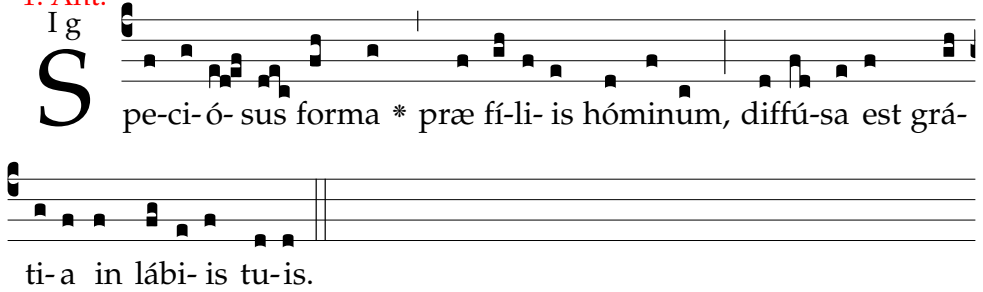


red-émit atque servat grá-ti- a. A-men.

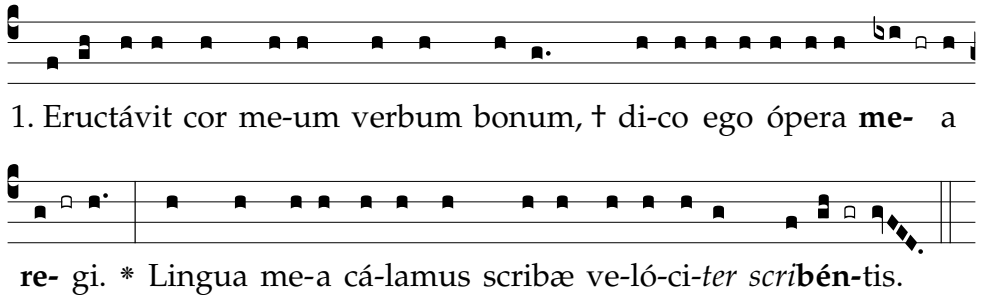
Ospevujme veľký súboj, šírme slávne odkazy trámov kríža, ktorý zdolal strojcu večnej nákazy! Obet' na ňom zmiera za svet a tou smrťou víťazí. * Prvý človek veril zvodom, smrť si vtiahol do domu, keď v ňom Božiu lásku zhasil jed, čo zjedol zo stromu. Lež Boh nový strom si vybral zažehnať tú pohromu. * Poriadok si vyžadoval po bolestnom otrase do priepasti vrhnúť zhubcu, čo nás ranil v zápase, aby skazonosný úder poslúžil nám ku spáse. * Keď čas prišiel, keď po Bohu vyvrcholil dávnny smäd, Otec poslal na svet Syna, skrz ktorého stvoril svet, a on z Panny ľudsky vzklíčil st'a z kra vytúžený kvet. * A keď sa mu v ľudskom veku najkrajší vek priblíži, predurčený trpieť, rád sa pred mukami poníži, preto Baránka, hľa, ľudstvo v obet' dvíha na kríži. * Tebe, Otče, s Duchom Svätým nech je sláva naveky skrze Krista, ktorý telom nie je nám už ďaleký a chce krížom zmeniť v radosť ľudský bôľ a náreky. Amen.



1. Ant.

pe-ci-ó- sus forma * præ fí-li- is hóminum, diffú-sa est grá-
ti-a in lábi- is tu-is.

Psalmus 45 - I

1. Eructávit cor me-um verbum bonum, † di-co ego ópera **me-** a
re- gi. * Lingua me-a cá-lamus scribæ ve-ló-ci-ter scribén-tis.

2. Speciósus forma es præ fíliis hóminum, † diffúsa est grátia in lábiis tuis, * proptérea benedíxit te Deus in ætérnum.
3. Accíngere gládio tuo super femur tuum, **potentíssime**, * magnificéntia tua et ornátu tuo.
4. Et ornátu tuo procéde, **currum ascénde** * propter veritátem et mansuetúdinem et iustítiam.
5. Et dóceat te mirabília d́xtera tuá: † sagittæ tuæ acútæ – pópuli **sub te cadent** * in corda inimicórum regis.
6. Sedes tua, Deus, in **sæculum sæculi**; * sceptrum æquitátis sceptrum **regni tui**.
7. Dilexísti iustítiam et odísti iniquitátem, † proptérea unxit te Deus, **Deus tuus**, * óleo lætítiaæ præ consórtibus tuis.
8. Myrrha et áloë et cásia ómnia vestiménta tua; * e dómibus ebúrneis chordæ deléctant te.

9. Fíliæ regum in pretiósis tuis; *
ástitit regína a dextris tuis ornáta auro ex Ophir.

10. Glória Patri, et Fílio, * et Spiritui Sancto.

11. Sicut erat in princípio, et nunc, et semper, *
et in sæcula sæculórum. Amen.



Spe-ci-ó-sus forma præ fí-li-is hóminum, diffú-sa est grá-ti-a in



lábi-is tu-is.

Moje srdce prekypuje krásnymi slovami, svoje verše venujem kráľovi. * Môj jazyk je ako pero rýchlopisca. * Ty si najkrajší z ľudských synov. Z tvojich perí plynie milota. Preto ťa Boh požehnal naveky. * Ty, najmocnejší, pripáš si meč na bedrá; * svoju veľebu a dôstojnosť. Vo svojej dôstojnosti šľastne vytiahni, nasadni na voz * a bojuj za pravdu, lásku a spravodlivosť. Nech ťa tvoja pravica učí konať úžasné skutky. * Tvoje ostré šípy zasiahnu srdcia kráľových nepriateľov; poddajú sa ti národy. * Tvoj trón, Bože, trvá naveky a žezlo tvojho kráľovstva je žezlo spravodlivosti. * Miluješ spravodlivosť a nenávidíš neprávosť, preto ťa Boh, tvoj Boh, pomazal olejom radosti viac ako tvojich druhov. * Tvoj odev vonia myrhou, aloou a kasiou a rozvesel'uje ťa zvuk harfy z palácov zo slonoviny. Dcéry kráľovské sú medzi tvojimi vyvolenými; * po tvojej pravici stojí kráľovná ozdobená zlatom z Ofíru.

2. Ant.

VIF

C



onfi-tebúntur ti-bi * pópu-li De-us in ætérnum.

Psalmus 45 - II



1. Audi, fí-li-a, et vide † et inclína au-rem tu- am * et obli-vísce-



re pópulum tu-um et domum *patris tu-* i;

2. et concupíscet rex **spécíem tuam.** *

Quóniam ipse est dóminus tuus, et adóra eum.

3. Fília Tyri **cum munéribus;** *

vultum tuum deprecabúntur *dívites plebis.*

4. Gloriósa nimis fília **regis intrínsecus,** *

textúris áureis *circumamícta.*

5. In véstibus variegátis adducétur **regi;** *

vírignes post eam, *próximæ eius, afferúntur tibi.*

6. Afferúntur in lætítia et exsultatióne, * adducúntur in *domum regis.*

7. Pro pátribus tuis erunt **tibi fílii;** *

constítues eos príncipes super *omnem terram.*

8. Memor ero **nóminis tui** * in omni generatióne et *generatióne;*

9. proptérea pópuli confitebúntur **tibi** *

in ætérnum et in *sæculum sæculi.*

10. Glória **Patri,** * et **Fílio,** * et **Spiritui Sancto.**

11. Sicut erat in princípíio, et **nunc,** et **semper,** *

et in *sæcula sæculórum. Amen.*



Confi-tebúntur ti-bi pópuli De-us in ætérnum.

_____ Čuj, dcéra, a pozoruj, nakloň svoj sluch, zabudni na svoj l'ud a na dom svojho otca.

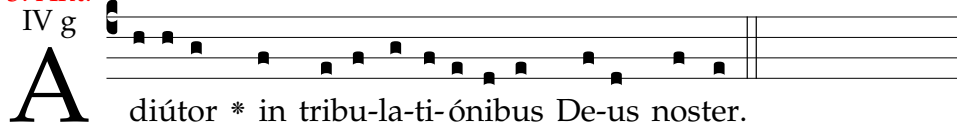
* Sám kráľ zatúžil za tvojou krásou; on je tvoj Pán, vzdaj mu poklonu. * Dcéry z Týru ti prinesú dary a o tvoju priazeň sa budú uchádzat' veľ'moží národa. * Veľ'mi vznešená je dcéra kráľovská vnútri, jej odevom sú zlaté tkanivá. V pestrom rúchu ju vedú ku kráľovi;

* za ňou ti privádzajú panny, jej družice. * Sprevádza ich jasot radostný, tak vstupujú do kráľovského paláca. * Miesto tvojich otcov zaujmú tvoji synovia; urobíš ich kniežatami nad celou zemou. * Na tvoje meno budem pamätať vo všetkých pokoleniach. * Preto ťa národy budú velebiť navždy a na veky vekov.



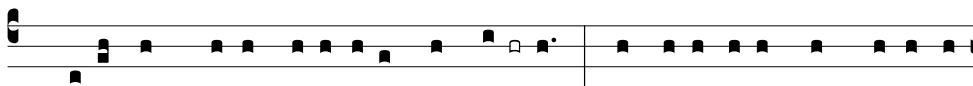
3. Ant.

IV g

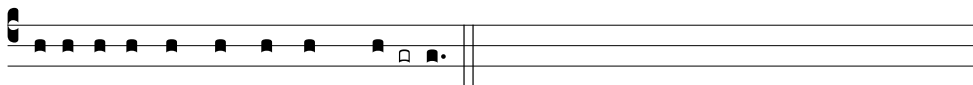


A diútor * in tribu-la-ti-ónibus De-us noster.

Psalmus 46



1. De-us est nobis refúgi-um et **vir-**tus, * adiutó-ri-um in tribu-la-



ti-ónibus invéntus est **ni-**mis.

2. Proptérea non timébitur **terra**, *
et transferéntur montes in cor **maris**.

3. Fremant et intuméscant *aquæ eius*, *
conturbéntur montes in elatióne eius.

4. Flúminis rivi lætíficant civitátem **Dei**, *
sancta tabernácula **Altíssimi**.

5. Deus in médio eius, non *commovébitur*; *
adiuvábit eam Deus mane dilúculo.

6. Fremuérunt gentes, *commóta sunt regna*; *
dedit vocem suam, liquefácta est **terra**.

7. Dóminus virtútum **nobíscum**, * refúgium nobis Deus **Iacob**.

8. Veníte et vidéte *ópera Dómini*, *
quæ pósuit prodígia super **terram**.
9. Auferet bella usque ad finem terræ, † arcum cónteret et *confrínget arma* * et scuta combúret igne.
10. Vacáte et vidéte quóniam ego *sum Deus*: *
exaltábor in géntibus et exaltábor in **terra**.
11. Dóminus virtútum *nobíscum*, * refúgium nobis Deus **Iacob**.
12. Glória Patri, et Fílio, * et Spirítui **Sancto**.
13. Sicut erat in princípio, et *nunc*, et **semper**, *
et in sácula sæculórum. Amen.



Adiutor in tribu-la-ti-ónibus De-us noster.

Boh je naše útočište a sila aj najistejšia pomoc v súžení.

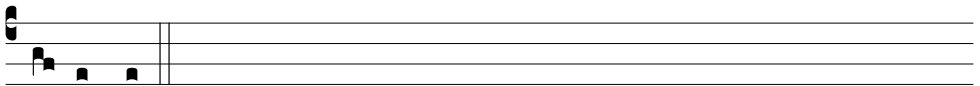
* Preto sa nebojíme, hoci by sa chvela zem a vrchy na dno morské padali. * Nech hučia vody mora a nech sa vzdúvajú a vrchy nech sa trasú pod jeho náporom. * Riečne ramená obvesel'ujú Božie mesto, posvätný stánok Najvyššieho. * Nezachveje sa, ved' Boh je v jeho strede; už od úsvitu mu Boh pomáha. * Národy sa búria, klátia sa kráľovstvá; tu zaznie jeho hlas a zem sa roztápa. * S nami je Pán zástupov, naším útočišťom je Boh Jakubov. * Pod'te a pozrite na diela Pánove, aké úžasné veci vykonal na zemi. Zo všetkých končín zeme odstraňuje vojny, * láme luky a drúzga oštepý a štíty v ohni spal'uje. * Prestaňte už a uznajte, že ja som Boh, vyvýšený nad národy, vyvýšený nad zem. * S nami je Pán zástupov, naším útočišťom je Boh Jakubov.

4. Ant.

IV E

M

agnus Dóminus * et laudábi-lis nimis in ci-vi-tá-te De-

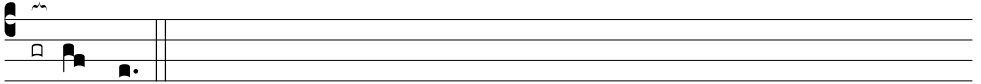


i nostri.

Psalmus 48



1. Magnus Dóminus et laudá-*bi-lis* **ni-** mis * in ci-vi-tá-*te* *De- i*

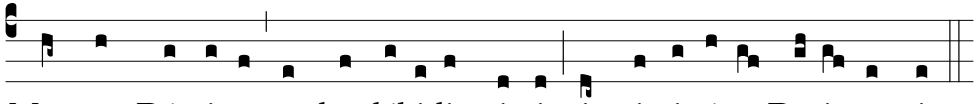


nostri.

2. Mons sanctus eius collis *speciósus*, * exsultátio *univérsæ* **terræ**.
3. Mons Sion, extrémá *aquilónis*, * *cívitas regis* **magni**.
4. Deus in dómibus *eius* **notus** * *factus est ut refúgium*.
5. Quóniam ecce reges *congregáti* sunt, * *convenérunt in unum*.
6. Ipsi cum vidérunt, sic *admiráti* sunt, * *conturbáti sunt, diffugérunt*;
7. illic tremor *apprehéndit eos*, * *dolóres ut parturiéntis*.
8. In spírítu *oriéntis* * *cónteres naves* **Tharsis**.
9. Sicut audívimus, sic vídimus in civitáte Dómini virtútum, † in civitáte *Dei* **nostr**i; * *Deus fundávit eam in ætérnum*.
10. Recogitámus, Deus, *misericórdiam tuam* * in *médio templi tui*.
11. Secúndum nomen tuum, Deus, † sic et laus tua in *finés* **terræ**; * *iustítia plena est dèxtera tua*.
12. Lætétur mons Sion, † et exsúltent *filiæ* **Iudæ** * *propter iudícia tua*.
13. Circúmdate Sion et complectímini **eam**, * *numeráte turres eius*.
14. Pónite corda vestra in virtúte eius † et percúrrite *domos eius*, * *ut enarrétis in progénie áltera*.
15. Quóniam hic est Deus, Deus noster † in *ætérnum et in sáeculum sáeculi*; * *ipse ducet nos in sáecula*.

16. Glória Patri, et Fílio, * et Spirítui Sancto.

17. Sicut erat in princípio, et nunc, et semper, *
et in sæcula sæculórum. Amen.



Magnus Dóminus et laudábi-lis nimis in ci-vi-tá-te De-i nostri.

Vel'ký je Pán a hoden každej chvály v meste nášho Boha. * Jeho svätý vrch, prekrásne návršie, je celej zemi na radosť. Vrch Sion, tajomný príbytok, je mestom veľkého kráľa. * Boh sa preslávil v jeho palácoch ako istá ochrana. * Lebo hľa, králi sa spojili a utvorili jeden šík. * No sotva sa pozreli, stárpli úžasom, zmiatli sa a dali sa na útek; hrôza ich tam schvátila, * bolesti ako rodičku, ako keď východný víchor rozbíja lode taršišské. * Čo sme počuli, to sme aj videli v meste Pána zástupov, v meste nášho Boha: Boh ho založil naveky. * Spomíname, Bože, na tvoje milosrdenstvo uprostred tvojho chrámu. * Ako tvoje meno, Bože, tak aj tvoja sláva šíri sa až do končín zeme; tvoja pravica je plná spravodlivosti. * Nech sa raduje vrch Sion a judejské dcéry nech jasajú nad tvojimi výrokmi. * Obíd'te Sion a obklopte ho, spočítajte jeho veže. * Dobre si všimnite jeho hradby, prejdite jeho paláce, aby ste mohli rozprávať d'alšiemu pokoleniu, * že on je Boh, náš Boh, naveky a na veky vekov: on sám nás bude stále sprevádzať.

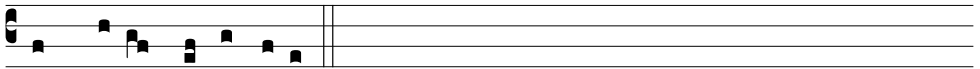
5. Ant.

VII c

O

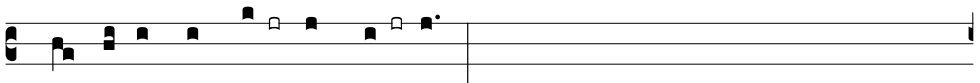


s me-um loqué-tur * sa-pi-énti-am: et medi-tá-ti-o cor-



dis me-i prudénti-am.

Psalmus 49 - I

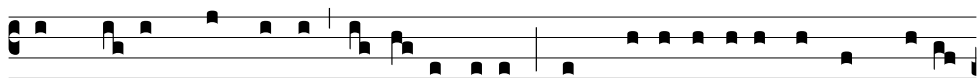


1. Audí-te hæc, omnes gen-tes: *

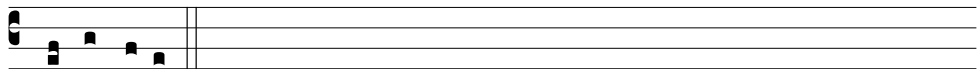


áuribus percípi-te omnes, qui habi-tá- tis **or**-bem:

2. quique húmiles et viri **nóbiles**, * simul in unum **dives** et **pauper**!
3. Os meum loquétur **sapiéntiam**, *
et meditátio cordis **mei prudéntiam**.
4. Inclinábo in parábolam **aurem meam**, *
apériam in psaltério **ænígma meum**.
5. Cur timébo in diébus **malis**, *
cum iníquitas supplantántium **circúmdabit** me?
6. Qui confídunt in **virtúte sua** *
et in multitudíne divitiárum suárum **gloriántur**.
7. Etenim seípsum non **rédimet homo**; *
non dabit Deo propitiatióne**m suam**.
8. Nímium est prétium redemptiόνis ánimæ **eius**: † ad **últimum**
defíciet, * ut vivat usque in finem nec vídeat **intéritum**.
9. Et vidébit sapiéntes moriéntes; † simul insípiens et **stultus**
períbunt * et relínquent aliénis **divítias suas**.
10. Sepúlcrá eórum domus illórum in **ætérum**; † tabernácula eórum
in progéniem **et progéniem**, *
etsi vocavérunt nomínibus suis **terras suas**.
11. Et homo, cum sit in honóre, non permanébit; † comparátus est
iuméntis, quæ **péreunt**, * et símilis **factus est illis**.
12. Glória **Patri**, et **Fílio**, * et **Spirítui Sancto**.
13. Sicut erat in princípío, et **nunc**, et **semper**, *
et in **sæcula sæculórum**. **Amen**.



Os me-um loqué-tur sa-pi- énti-am: et medi-tá-ti-o cordis me-i



prudénti-am.

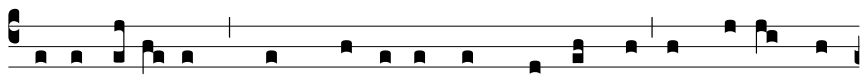
- Čujte to, všetky národy, počúvajte, všetci obyvatelia zeme; * vy všetci, prosíť aj vznešení, všetci vospolok, bohatí aj chudobní. * Moje ústa hovoria múdrosť a moje srdce uvažuje o tom, čo je rozumné. * K prísloviám ucho nakláňam, pri zvukoch lýry vysvetlím svoju záhadu. * Prečo by som sa mal strachovať v dňoch nešťastných, keď ma obkl'učuje zloba tých, čo mi chcú nohy podraziť? * Pred tými, čo sa spoliehajú na svoju silu a chvastajú sa nadmerným bohatstvom? * Ved' sám seba nevykúpi nik, ani nezaplatí Bohu výkupné za seba. * Cena za vykúpenie života je príliš vysoká; nikdy nebude stačiť, aby človek žil naveky a zánik neuzrel. * Ved' vidí, že umierajú aj mudrci, rovnako hynie blázon i hlupák * a cudzím nechávajú svoje bohatstvo. Hroby im budú večnými domami, * príbytkami z pokolenia na pokolenie, aj keď krajiny pomenovali podľa svojich mien. * Ved' človek, aj keď má meno, nebude tu trvalo; je ako lichva, čo hynie; v tom je jej podobný.



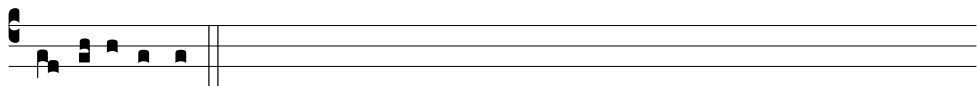
6. Ant.

VIII G

N

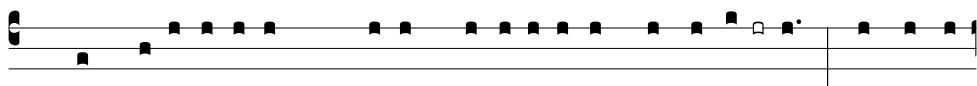


e timú-e-ris * cum di-vi-te non descéndet in sepúlcrum

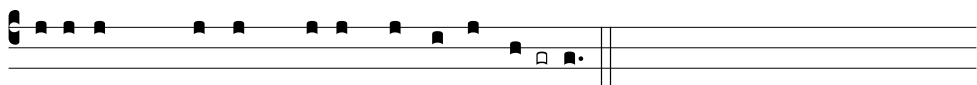


gló-ri-a e-ius.

Psalmus 49 - II



1. Hæc vi-a illórum, quorum fidúci-a in semet-íp-sis, * et fi-nis

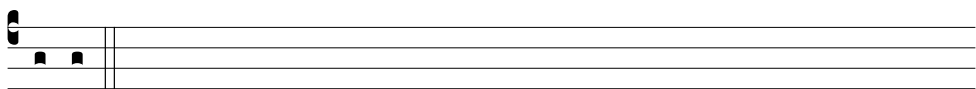


e-órum, qui cómplacent in o-re su- o.

2. Sicut oves in inférno pósito sunt, * mors depáscet eos;
3. descéndent præcípites ad sepúlcrum, † et figúra eórum erit in consumptiónem: * inférnus habitáculum eórum.
4. Verúm tamen Deus rédimet ánimam meam, * de manu ínferi vere suscípíet me.
5. Ne timúeris, cum dives factus fúerit homo * et cum multiplicáta fúerit glória domus eius,
6. quóniam, cum interíerit, non sumet ómnia, * neque descéndet cum eo glória eius.
7. Cum ánimæ suæ in vita ipsíus benedíxerit: * « Laudábunt te quod benefecísti tibi »,
8. tamen introíbit ad progéniem patrum suórum, * qui in ætérnum non vidébunt lumen.
9. Homo, cum in honóre esset, non intelléxit; † comparátus est iuméntis, quæ péreunt, * et símilis factus est illis.
10. Glória Patri, et Fílio, * et Spirítui Sancto.
11. Sicut erat in princípío, et nunc, et semper, * et in sácula sæculórum. Amen.



Ne timú-e-ris cum di-vi-te non descéndet in sepúlcrum gló-ri-a



e-ius.

_____ Taký je osud tých, čo sa spoliehajú na seba, a koniec tých, čo sa vo vlastných slovách kochajú. * Ako ovce sa ženú do priepasti a smrť je ich pastierom. * Padajú strmhlav do hrobu, ich zjav sa

pominie: podsvetie im bude príbytkom. * No moju dušu Boh vykúpi, z moci podsvetia ma iste vezme k sebe. * Netráp sa, ak niekto bohatne a ak sa poklad jeho domu zväčšuje. * Lebo keď zomrie, nič si nevezme so sebou, jeho poklad s ním nepôjde. * Aj keď si blahoželal za žíva: „Budú ťa chváliť, že si si dobre počíňal,“ * predsa k pokoleniu svojich otcov musí zostúpiť a tí už nikdy svetlo neuzrú. * 1A keby človek mal čo akú hodnosť, a toto by si nevyšimal, je ako lichva, čo hynie; v tom je jej podobný.



7. Ant.

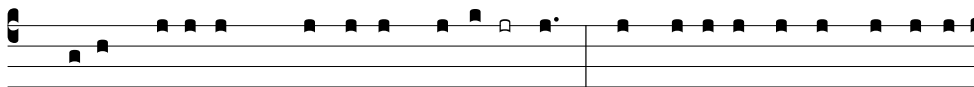
VIII c

D

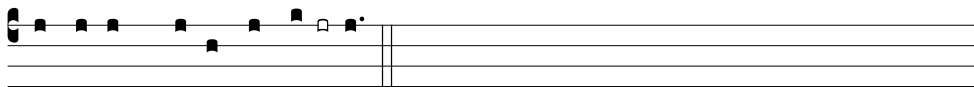


e-us de-órum, * Dóminus locútus est.

Psalmus 50 - I



1. De-us de-órum, Dóminus, locútus est * et vocávit terram a so-lis



ortu usque *ad occá-* sum.

2. Ex Sion speciósa decóre Deus illúxit, *

Deus noster véniet et *non silébit*:

3. ignis consúmens est in conspéctu eius, *

et in circúitu eius *tempésta válda*.

4. Advocábit cælum *desúrsum* *

et terram discérnere *pópulum suum*:

5. « Congregáte mihi sanctos *meos*, *

qui disposuérunt testaméntum meum in *sacrifício*».

6. Et annuntiábunt cæli iustítiam eius, * quóniam *Deus iudex* est.

7. Glória Patri, et Fílio, * et Spirítui **S**ancto.

8. Sicut erat in princípío, et nunc, et **semper**, *
et in sæcula sæculórum. Amen.



De-us de-órum, Dóminus locútus est.

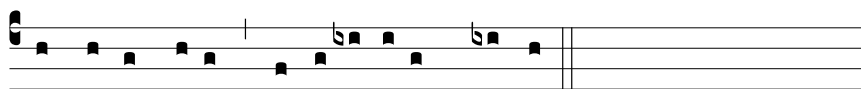
_____ Zvrchovaný Boh, Pán, prehovoril a vyzval zem * od východu slnka až po jeho západ. Zo Siona plného nádhery zažiaril Boh; * náš Boh prichádza a už nemlčí: * pred ním je žeravý oheň a vôkol neho búrka mohutná. * On nebo i zem volá z výšavy na súd nad svojím národom: * „Zhromaždíte mi mojich svätých, čo zmluvu so mnou spečatili obetou.“ * A nebesia zvestujú jeho spravodlivosť, ved' sudcom je sám Boh. _____



8. Ant.

I g4

I



mmo-la De-o * sacri-fí-ci-um laudis.

Psalmus 50 - II



1. « Audi, pópulus me-us, et loquar, † Isra-ël, et testi-fi-cábor ad-



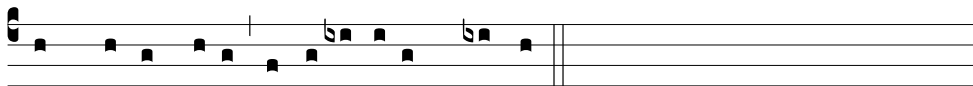
v́ersum te: * De-us, De-us tu-us, ego sum.

2. Non in sacrificíiis tuis árguam te; *
holocáusta enim tua in conspéctu meo *sunt semper*.

3. Non accípiam de domo tua vítulos *
neque de grégibus tuis **hircos**.

4. Quóniam meæ sunt omnes feræ silvárum, *
iumentórum mille *in móntibus*.

5. Cognóvi ómnia volatília **cæli**; *
et, quod movétur in *agro*, **meum** est.
6. Si esuríero non **dicam tibi**; *
meus est enim orbis terræ et plenitúdo eius.
7. Numquid manducábo **carnes taurórum** *
aut sánguinem hircórum *potábo*?
8. Immola Deo sacrificium **laudis** * et redde Altíssimo *vota tua*;
9. et ínvo-ca me in die tribulatiónis: * éruam te, et honorificábis me».
10. Glória Patri, et Fílio, * et Spirítui Sancto.
11. Sicut erat in princípío, et **nunc**, et **semper**, *
et in sácula sæculórum. Amen.



Immo-la De-o sacri-fí-ci-um laudis.

„Počuj, l'ud môj, chcem hovoriť; teba, Izrael, idem usvedčiť ja, Boh, čo tvojím Bohom som. * Neobviňujem ťa pre tvoje obety, ved' tvoje žertvy stále sú pred o mnou. * Viac z tvojho domu býčky neprijmem ani capov z tvojich čried. * Lebo mne patrí všetka lesná zver, tisícky horskej zveriny. * Poznám všetko vtáčstvo lietavé, moje je i to, čo sa hýbe na poli. * Aj keď' budem hladný, nebudem pýtať od teba; ved' moja je zem i s tým, čo ju naplňa. * Vari ja hovädzie mäso jedávam alebo pijem krv kozl'aciu? * Obetuj Bohu obetu chvály a Najvyššiemu svoje sl'uby splň. * A vzyvaj ma v čase súženia: ja ťa zachránim a ty mi úctu vzdáš.“

9. Ant.

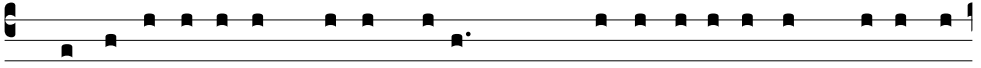
VIII c



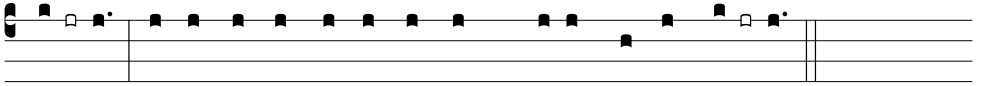
I

n-tellí-gi-te, * qui obli-viscímí-ni De-um

Psalmus 50 - III

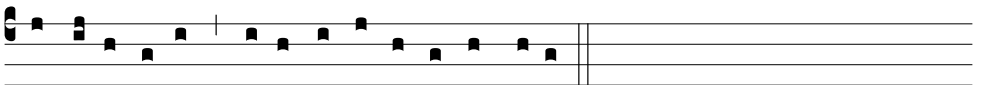


1. Pecca-tó-ri autem di-xit De-us: † « Qua-re tu enárras præcépta



me- a * et assúmísis testaméntum me-um *in os tu-* um?

2. Tu vero odísti disciplínam *
et proiecísti sermónes meos *retrórs*um.
3. Si vidébas furem, currébas cum eo; *
et cum adúlteris erat *pórtio tua*.
4. Os tuum dimittébas ad malítiam, *
et lingua tua concinnábat **dolos**.
5. Sedens advérsus fratrem tuum loquebáris *
et advérsus fílium matris tuæ proferébas **oppróbr**ium.
6. Hæc fecísti, et tácuí. † Existimásti quod eram tui **símilis**. *
Arguam te et státuam illa contra *fáciem tuam*.
7. Intellégite hæc, qui obliviscímini **Deum**, *
ne quando rápiam, et non sit *qui erípiat*.
8. Qui immolábit sacrificíum laudis, honorificábit me; † et, qui
immaculátus est in **via**, * osténdam illi *salutáre Dei*».
9. Glória Patri, et Fílio, * et Spirítui **Sancto**.
10. Sicut erat in princípío, et nunc, et **semper**, *
et in sæcula sæculórum. **Amen**.



Intellí-gi-te, qui obli-viscími-ni De-um

No hriešnikovi Boh
hovori: „Prečo odriekaš moje príkazy a moju zmluvu v ústach omieľ aš? * Ved' ty nenávidíš
poriadok a moje slovo odmietaš. * Ked' vidíš zloдея, pridávaš sa k nemu a s cudzoložníkmi
sa spolčuješ. * Zo svojich úst vypúšťaš zlo a klamstvá sruje tvoj jazyk. * Vysedávaš si
a ohováraš svojho brata, syna svojej matky potupuješ. Toto páchaš, a ja by som mal mlčať?
* Myslíš si, že ja som ako ty: teraz ťa obviňujem a hovorím ti to do očí. * Pochopte to, vy,
čo zabúdate na Boha, inak vás zahubím a nik vám nepomôže. * Kto prináša obeť chvály,
ten ma ctí; a kto kráča bez úhony, tomu ukážem Božiu spásu.“

V. Ne perdas cum ímpiis, Deus, ánimam meam.

R. Et cum viris sánguinum vitam meam.

V. Pater noster,

secreto: qui es in cælis, sanctificétur nomen tuum: advéniat regnum tuum: fiat vo-
lúntas tua, sicut in cælo et in terra. Panem nostrum quotidiánum da nobis hódie: et
dimítte nobis débíta nostra, sicut et nos dimíttimus debitóribus nostris:

V. Et ne nos indúcas in tentatiónem: **R.** Sed líbera nos a malo.

Absolutio: A vínculis peccatórum nostrórum * absólvat nos omnípo-
tens et miséricors Dóminus. **R.** Amen.

℣. Jube, domne, benedícere.

Benedictio: Ille nos benedícat, * qui sine fine vivit et regnat. ℞. Amen.

Lectio 1 (Jer 17:13-18)

De Jeremía Propheta. Exspectátio Israëľ, Dómine: omnes, qui te derelinquunt, confundéntur: recedéntes a te, in terra scribéntur: quóniam dereliquerunt venam aquárum vivéntium Dóminum. Sana me, Dómine, et sanábor: salvum me fac, et salvus ero: quóniam laus mea tu es. Ecce ipsi dicunt ad me: Ubi est verbum Dómini? véniat. Et ego non sum turbátus, te pastórem sequens: et diem hóminis non desiderávi, tu scis. Quod egressum est de lábiis meis, rectum in conspéctu tuo fuit. Non sis tu mihi formidini, spes mea tu in die afflictiónis. Confundántur qui me persecúntur, et non confúndar ego: paveant illi, et non paveam ego: induc super eos diem afflictiónis, et duplici contritióne cóntere eos.

℣. Tu autem, Dómine, miserére nobis. ℞. Deo grátias.

Nádej Izraela, Pane, všetci, čo teba opustia, budú zahanbení, čo sa vzburia, budú zapísaní v zemi, lebo opustili prameň živých vôd, Pána. Uzdrav ma, Pane, a budem zdravý, zachráň ma a budem zachránený, lebo ty si moja chvála. Hľa, títo mi vravia: „Kdeže je Pánovo slovo? Nech príde!“ Ja som však nebol zahanbený, keď som išiel za tebou, pastierom, a po dni človeka som netúžil. Ty vieš, čo vychádza z mojich úst, je správne pred tvou tvárou. Nebudeš mojou záhubou, nádejou si mi v deň nešťastia. Nech sa zahanbia moji prenasledovatelia, a nech sa nezahanbím ja! Nech sa trasú oni, a netrasiem sa ja! Prived' na nich deň nešťastia, dvojnásobným úderom ich znič!

Resp. 1

II
L ocú- ti sunt advérsum me lingua do- ló-
sa, et sermónibus ódi- i circumdedérunt me: pro e-
o ut me di-líge- rent, detrahébant mi- hi:
* Ego autem o-rábam, et exaudísti me, Dómi- ne, De-
us me- us.
V. Et posu-é- runt advérsum me ma- la pro bo- nis, et ódi- um
pro di- lecti- ó- ne me- a. Ego.

_____ Hovoria proti mne lživým jazykom, zahŕňajú ma nenávisťnými rečami; Za moju lásku broja proti mne; * Ale ja sa modlím a ty ma vyslyšíš, Pane, Bože môj. * Zlom sa mi odplácajú za dobré a nenávisťou za lásku. _____



℣. Jube, domne, benedícere.

Benedictio: Divínium auxílium * máneat semper nobíscum. ℞. Amen.

Lectio 2 (Jer 18:13-18)

Quis audívit talia horribília, quæ fecit nimis virgo Israë! Numquid defíciet de petra agri nix Líbani? aut evelli possunt aquæ erumpén-tes frígida, et defluéntes? Quia oblítus est mei pópulus meus, frustra libántes, et impingéntes in viis suis, in sémitis sæculi, ut ambulárent per eas in itinere non trito: Ut fieret terra eórum in desolatióem, et in síbilum sempitérnium: omnis qui præteríerit per eam obstupescet, et movébit caput suum. Sicut ventus urens dispérgam eos coram ini-mico: dorsum, et non fáciem osténdam eis in die perditiónis eórum. Et dixerunt: Veníte et cogitémus contra Jeremíam cogitatióes: non enim períbit lex a sacerdote, neque consílium a sapiente, nec sermo a prophéta: veníte, et percutiámus eum lingua, et non attendámus ad universos sermónes ejus.

℣. Tu autem, Dómine, miserére nobis. ℞. Deo grátias.

Nuž toto hovori Pán: „Spytujteže sa národov, kto počul čosi podobné? Čosi hrozného spáchala panna Izraelova. Či sa zo skaly stratí prst', z Libanonu sneh? Či vyschnú z pohorí vody, chladné, žblnkotajúce? Veru, môj ľud na mňa zabudol, okiadzali ničomnosť a potkýnali sa po cestách, po dávnych stopách, chodili po chodníkoch, cestách nevysypaných, aby obrátili zem na púšť, na výsmech večný; kto len tadial' prejde, zhrozí sa a pokrúti hlavou. Ako východný vietor rozprášim ich pred nepriateľom, ukážem im chrbát, a nie tvár v deň ich nešťastia.“ I povedali: „Pod'te a zosnujme proti Jeremiášovi plány! Ved' u kňaza nezhylnul zákon ani u mudrca rada, ani u proroka reč. Pod'te, porazme ho jazykom a nedbajme na jeho slová!“

Resp. 2

I

D

i-xérunt ím- pi- i apud se, non recte cogi-tán-

tes: Circumve-ni- ámus ju- stum, quó-ni- am contrá- ri- us

est opé-ri- bus no- stris: promít-tit se sci-énti- am De- i ha-

bé- re, Fí- li- um De- i se nó- mi- nat, et glo-ri- á-tur pa-

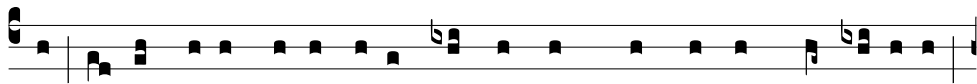
trem se habé- re De- um: * Vide-á- mus si sermó-nes

il-lí- us ve- ri sunt: et si est ve- re Fí- li- us De- i, lí-

be- ret e-um de má-ni-bus no- stris: morte turpíssima condém-



ne- mus e- um. ¶ Tamquam nugáces æstimá-ti sumus ab il-



lo, et ábstinet se a vi- is nostris tamquam ab immundí-ti- is:



et præfert novíssi- ma ju- stó- rum. * Vide-á- mus.

_____ Hriešnici si hovoria, uvažujúc nesprávne: Striehname na spravodlivého, lebo sa protiví našim výčinom; honosí sa, že má znalosť o Bohu, nazýva sa synom Božím. chválieva sa, že Boh je mu otcom. * Pozrimeže, či sú jeho reči pravdivé, Ak je totiž vskutku Božím synom, vytrhne ho z našich rúk. Odsúd' me ho na smrť najpotupnejšiu. * Pokladá nás za spotvorených, bočí od ciest našich ako od nečistoty, blahosloví koniec spravodlivých.



℣. Jube, domne, benedícere.

Benedictio: Ad societátem cívium supernórum * perdúcat nos Rex Angelórum. **℟.** Amen.

Lectio 3 (Jer 18:19-23)

Attende, Dómine, ad me, et audi vocem adversariórum meórum. Numquid redditur pro bono malum, quia fodérunt fóveam ánimæ meæ? Recordare quod stéterim in conspéctu tuo, ut loquerer pro eis bonum, et avérterem indignatiónem tuam ab eis. Proptérea da filios eórum in famem, et deduc eos in manus gládii: fiant uxores eórum absque líberis, et víduæ: et viri eárum interficiántur morte: júvenes eórum confodiántur gládio in prælio. Audiátur clamor de dómibus eórum: adduces enim super eos latrónem repénte: quia fodérunt fóveam ut cáperent me, et láqueos abscondérunt pédibus meis. Tu autem, Dómine, scis omne consílium eórum advérsum me in mortem: ne propitiéris iniquitati eórum, et peccátum eórum a fácie tua non deleátur: fiant corruéntes in conspéctu tuo, in témpore furoris tui abútere eis.

℣. Tu autem, Dómine, miserére nobis. **℟.** Deo grátias.

_____ *Pozri, Pane, na mňa a počuj hlas mojich protivníkov! Či sa za dobro platí zlom? – Ved' vykopali pre mňa jamu! Spomeň, že som stál pred tebou, aby som hovoril k ich dobru a odvrátil od nich tvoj hnev. Preto oddaj ich synov hladu a vydaj ich do moci meča, nech sú ich ženy bezdetné a vdovy, ich mužov nech pobije smrť, ich mladíkov nech porazia mečom v boji. Nech sa z ich domov ozýva krik, keď zrazu privedieš na nich lupičov, lebo vykopali jamu, aby ma chytali, a pod nohy mi skryli osídla. Ale, ty, Pane, poznáš všetky ich smrteľné plány proti mne. Neodpusť im ich vinu a ich hriech si nezotri spreď tváre! Nech padajú pred tebou; v čase svojho hnevu konaj proti nim!* _____

Resp. 3

II
C

ircumdedé- runt me vi- ri men- dá-

ces: si- ne cau- sa flagél- lis ce-cidérunt me:

* Sed tu, Dómi- ne de-fén- sor, vín-

di-ca me.

¶. Quó- ni- am tribu- lá- ti- o próxima est, et

non est qui ád- ju- vet. * Sed tu.

— Obkl'účili ma muži plní lži, bez dôvodu ma šľahali bičmi. * Ale ty, Pane, môj ochranca, pomsti ma. * Lebo sa blíži ku mne nešľastie a nieto, kto by mi pomohol. —



Oratio:

℣. Dómine, exáudi oratióem meam. ℞. Et clamor meus ad te véniat.

℣. Orémus

Præsta, quæsumus, omnipotens Deus: † ut, qui nostris excéssibus incessánte affligimur, * per unigéniti Fílii tui passióem liberémur. Qui tecum vivit et regnat in unitáte Spíritus Sancti Deus per ómnia sæcula sæculórum.

℞. Amen.

℣. Dómine, exáudi oratióem meam. ℞. Et clamor meus ad te véniat.

℣



Benedi-cámus Dómino. ℞ De-o grá-ti- as.

℣. Fidélium ánimæ per misericórdiam Dei requiéscant in pace.

℞. Amen.

